

Dati generali

Denominazione CEDIS Certificazione e Didattica Italiano per Stranieri –
Ass. Culturale

Sede legale ed operativa Via Francesco Cornaro n° 66, 00152 Roma

Presidente Sandra Monaco

telefono 388 4443077

e-mail info@cedisroma.it

pec cedisroma@legalmail.it

Sito web www.cedisroma.it

Contatti Sandra Monaco

Presidente telefono: 328 5733571 – e-mail: s.monaco@cedisroma.it

**Ambiti di
intervento**

- Centro Esami CELI - Certificazione Italiano per Stranieri e DILS-PG del CVCL Università per Stranieri di Perugia
- Coordinamento Rete Centri d'Esame CELI - CEDIS Lazio
- Centro di Formazione per Esaminatori CELI
- Formazione Docenti Italiano per Stranieri
- Corsi di Lingua Italiana per Stranieri
- Corsi di Preparazione agli esami CELI

La nostra storia

L'Ass. Culturale CEDIS – Certificazione e Didattica Italiano per Stranieri – si costituisce il 23 febbraio 2012, raccogliendo l'eredità di un lavoro iniziato nel 1999 ed orientato alla diffusione della cultura della Certificazione delle competenze linguistiche in Italiano per Stranieri.

Il motore del percorso è stato l'incontro tra Sandra Monaco, docente di Italiano per Stranieri del 10° Centro Territoriale di Educazione Permanente di Roma ed il CVCL – Centro per la Valutazione e le Certificazione Linguistiche – dell'Università per Stranieri di Perugia: la sensibilità e l'interesse del CVCL per un'utenza di adulti immigrati ha portato da subito a formalizzare la Convenzione Quadro che oggi è in essere tra CVCL-CEDIS, **consentendo agli stranieri immigrati afferenti alle Scuole Pubbliche di Roma e del Lazio ed alle Scuole di Italiano per Stranieri del Terzo Settore, di accedere alla Certificazione CELI in forma privilegiata, a costi estremamente ridotti.**

In questo particolare momento, nel quale la certificazione delle competenze linguistiche è per un cittadino straniero particolarmente importante, questa opportunità vuol dire concretamente mettere in grado questa ampia fascia di popolazione di agire il proprio diritto di cittadini.

Ci sostiene anche la convinzione che la certificazione delle competenze linguistiche sia funzionale al raggiungimento di più obiettivi, dall'incremento della motivazione allo studio alla soddisfazione per l'apprendente di veder riconosciute le proprie competenze, alla spendibilità in ambiti di studio e di lavoro, in Italia ed all'estero.

I CPIA e le Scuole Pubbliche di Roma e del Lazio e le Scuole di Italiano per Stranieri del Terzo Settore che lavorano in contesti di immigrazione e che propongono corsi gratuiti di Italiano per Stranieri, **convenzionandosi con CEDIS, e quindi con il CVCL, entrano a far parte della Rete CELI Lazio, coordinata dall'Ass. Culturale CEDIS – Certificazione e Didattica Italiano per Stranieri e divengono SEDE DI ESAMI CELI.** Possono così usufruire del supporto di CEDIS in tutte le fasi che costruiscono il percorso del candidato verso l'esame, dalla preparazione degli Esaminatori alle iscrizioni dei candidati, dalle prove d'esame alla comunicazione dei risultati. Per i docenti dei Centri d'Esame convenzionati con Cedis è previsto l'accesso a tutte le iniziative formative di Cedis con una riduzione dal 30% al 60% sul costo di iscrizione ai Corsi.

Le Attività

COORDINAMENTO RETE CENTRI D'ESAME CELI - CEDIS LAZIO

Dal 2012 CEDIS – come da Convenzione Quadro con il CVCL dell'Università per Stranieri di Perugia - coordina e gestisce la rete di Centri d'esame CELI denominata CELI Lazio, alla quale afferiscono, ad oggi, più di 50 scuole di italiano per Stranieri. Sono presenti molti CPIA di Roma e del Lazio, l'Istituzione Biblioteche di Roma, molti Istituti Statali (IC e Istituti di istruzione superiore) e moltissime Scuole del Volontariato appartenenti alla Rete delle Scuole Migranti; a queste si aggiungono diverse Scuole delle Associazioni del Volontariato e del Terzo settore nel Lazio ed alcune Scuole Private di italiano L2.

CENTRO D'ESAME CELI

CEDIS è naturalmente Centro d'Esame per i candidati che afferiscono ai Corsi CEDIS e per coloro che provengano da Scuole non convenzionate o non abbiano frequentato alcun corso. E' possibile iscriversi agli esami dal sito CEDIS, effettuando online tutta la procedura: www.cedisroma.it

Dal 2018 gli esami si svolgono presso la sede del CPIA 3 di Roma.

CENTRO D'ESAME CERTIFICAZIONE DILS-PG

CEDIS è la sede storica, a Roma, della Certificazione in Didattica dell'Italiano Lingua Straniera DILS-PG I e II livello, prodotta dal CVCL dell'Università per Stranieri di Perugia. CEDIS ha attivato tutte le sessioni d'esame DILS-PG dal 2014 ad oggi. Dal 2018 gli esami si svolgono presso la sede del Dipartimento di Scienze della Formazione dell'Università Roma Tre.

I CORSI DI ITALIANO PER STRANIERI

Nell'ambito delle nostre attività istituzionali, da cinque anni proponiamo specifici Corsi per l'insegnamento/apprendimento della Lingua Italiana a cittadini migranti, prevalentemente di livello A1, A2 e B1 ma sta aumentando la richiesta di corsi B2 e di fascia C. I nostri Docenti sono tutti in possesso di Certificazione in Didattica dell'Italiano per Stranieri DILS-PG o Ditals di I o II Livello.

Spesso i nostri corsisti desiderano concludere il corso con l'accesso all'esame di Certificazione linguistica CELI.

Il costo dell'esame CELI (in particolare per il CELI Immigrati livelli A1, A2 e B1), per i candidati provenienti dalla Rete CELI Lazio, grazie all'accordo CVCL-CEDIS, sono molto contenuti per favorire l'accesso dei cittadini migranti, come da Statuto dell'Associazione CEDIS.

LA PARTECIPAZIONE A PROGETTI INTERNAZIONALI

CEDIS, in qualità di capofila di una Rete di Scuole che ha come utenza prevalente adulti migranti, ha partecipato negli anni a diverse iniziative organizzate dal gruppo LAMI dell'ALTE, coordinato dal Prof. Lorenzo Rocca.

Citiamo in particolare l'organizzazione di workshop ed incontri relativi a:

- **2020/21 VALIDAZIONE DELLA GUIDA DI RIFERIMENTO EUROPEA LASLIAM** per l'alfabetizzazione e l'apprendimento di una seconda lingua di migranti adulti non alfabetizzati e poco alfabetizzati. Partecipano 40 docenti esperti delle Scuole della Rete CEDIS.
- **2017/18 SPERIMENTAZIONE COE LIAM TOOLKIT**, per il supporto linguistico rivolto a richiedenti asilo e rifugiati.

LA FORMAZIONE DEI DOCENTI

Dal momento della sua costituzione, CEDIS è stata molto attiva in questo ambito.

Negli anni, CEDIS ha formato e continuiamo a formare docenti di Italiano per Stranieri nell'area della **Didattica dell'Italiano Lingua straniera**.

Ad oggi, sono più di mille i docenti che hanno usufruito della Formazione proposta da CEDIS, provenienti dal Lazio come da altre Regioni.

CEDIS è Centro autorizzato dal CVCL dell'Università per Stranieri di Perugia per la Formazione dei docenti al ruolo di Esaminatore e Valutatore della prova orale dell'Esame CELI, con conseguente rilascio del relativo Attestato che consente di far parte delle Commissioni d'esame CELI nel mondo. CEDIS è anche **Centro Accreditato dal CVCL per la Preparazione dei docenti agli Esami di Certificazione in Didattica dell'Italiano Lingua Straniera DILS-PG di I e II Livello**.

Dal giugno 2018 è attiva una **Convenzione con l'Università Roma Tre** – Dipartimento Scienze della Formazione, Corso di Laurea in Scienze della Formazione Primaria - che consente ai laureati del CdL ed ai docenti delle Scuole accoglienti convenzionate, di accedere agli esami di Certificazione DILS-PG ed ai corsi di preparazione di Cedis a condizioni molto agevolate.

Dall'a.s. **2018/19 CEDIS ha ottenuto dal MIUR – USR Lazio, l'accreditamento dei Corsi di Formazione per Docenti** (che dal 2020 si svolgono in modalità FaD) nelle aree della Didattica dell'Italiano per Stranieri e dell'Intercultura.

CEDIS è un'Associazione Culturale non a scopo di lucro, **la tassa di iscrizione ai nostri Corsi è molto contenuta**, in parallelo con un'alta qualità dell'offerta: il nostro obiettivo, infatti, è la condivisione e la co-costruzione di una cultura glottodidattica – comprensiva degli aspetti legati alla qualità ed alla eticità della valutazione in ambito linguistico – e di rispetto interculturale.

Parallelamente, **CEDIS ha organizzato negli anni diversi Convegni** sulla Didattica dell'Italiano per Stranieri ed i percorsi di verifica e valutazione delle competenze linguistiche in contesto migratorio, coinvolgendo il CVCL dell'Università per Stranieri di Perugia, la Rete dei CPIA del Lazio, la Rete Scuole Migranti del Lazio ed i rappresentanti del MIUR, del Ministero dell'Interno e dell'USR Lazio coinvolti nel processo.

Tra gli altri, citiamo:

28-09-2017

ITIS Galileo Galilei Roma - INTEGRAZIONE LINGUISTICA FRA DIDATTICA ITALIANO L2 E CERTIFICAZIONE DELLE COMPETENZE

22-03-2015

ITIS Galileo Galilei Roma - I PERCORSI DI ITALIANO PER STRANIERI IN CONTESTO MIGRATORIO

I DOCENTI FORMATORI DEI CORSI PROPOSTI DA CEDIS

L'obiettivo di CEDIS, nel proporre un contesto formativo nell'ambito della Didattica dell'Italiano per Stranieri e della Valutazione, è offrire una Formazione di qualità, proposta ad un costo accessibile.

I Docenti Formatori dei Corsi proposti da CEDIS sono:

- docenti del **CVCL** – Centro per la Valutazione e le Certificazioni Linguistiche dell'Università per Stranieri di Perugia
- docenti formati dal **CVCL**
- docenti in possesso di specifico titolo **MIUR** per la formazione di insegnanti in Italiano L2.
- docenti del **Dipartimento di Scienze della Formazione dell'Università Roma Tre**

I CORSI DI FORMAZIONE degli INSEGNANTI SVOLTI

- **Dal 2012 ad oggi: CORSO ESAMINATORI CELI**

Ogni corso ha la durata di 23 ore, distribuite in quattro giorni intensivi. CEDIS ha proposto e svolto due Corsi Esaminatori ogni anno solare dal 2012 ad oggi, per un totale di più di 20 corsi e più di 500 Docenti formati in tal senso. Dal 2020 il Corso si svolge in modalità FaD, in sincrono.

- **Dal 2018 ad oggi: CORSO PREPARAZIONE CERTIFICAZIONE DILS-PG**

La Presidente di CEDIS, Dott.ssa Sandra Monaco, è Formatrice accreditata dal CVCL per i Corsi di Preparazione alla Certificazione DILS-PG, quindi dal 2018 CEDIS propone autonomamente i corsi, in due edizioni ogni anno per un totale di 7 corsi e più di 200 Docenti formati in tal senso. Ogni corso ha la durata di 25 ore e dal 2020 si svolge in modalità FaD, in sincrono.

- **2020-21: CORSI DI BASE DIDATTICA ITALIANO L2**

Corso di 20 ore proposto in FaD al Centro Giovanile Italo-Canadese di Ottawa.

- **Dal 2015 al 2020: CORSI CEDIS DI DIDATTICA ITALIANO L2**
Dal 2015 CEDIS propone ed attua degli incontri su argomenti specifici relativi all'insegnamento dell'Italiano L2, utili anche per la preparazione alle Certificazioni DILS-PG. I corsi hanno la durata di 20 ore, distribuite in 5 incontri. Ogni anno i Corsi sono stati seguiti da 15-20 docenti ognuno, in presenza.
- **2019/20 e 2018/19: CORSO DI FORMAZIONE IN DIDATTICA DELL'ITALIANO L2**
Corso di 36 ore suddiviso in due moduli, svolto in presenza presso il Liceo Francesco d'Assisi di Roma e rivolto ai Docenti del Liceo stesso.
- **2018/19: CORSO DI FORMAZIONE IN DIDATTICA DELL'ITALIANO L2, di BASE ed AVANZATO**
Corso di 36 ore suddiviso in due moduli, svolto in collaborazione con il Prof. Marco Svolacchia (Prof.re di Linguistica generale e Linguistica e Didattica dell'Italiano presso il Dipartimento Scienze della Formazione Università Roma Tre) in presenza presso il CdLM in Scienze della Formazione Primaria – Università Roma Tre.
- **Dal 2015 al 2018: SEMINARI CVCL PREPARAZIONE CERTIFICAZIONE DILS-PG**
Ogni anno CEDIS ha proposto i Seminari che il CVCL organizza per presentare le Certificazione in Didattica dell'Italiano Lingua Straniera DILS-PG di I e II Livello. I seminari hanno la durata di 8 ore ognuno. Dal 2015 al 2018 si è svolto il Seminario DILS-PG II Livello, nel 2016 e nel 2017 anche il Seminario DILS-PG I livello. Totale dei Docenti formati: 80
- **2016/17: CORSI CEDIS DI DIDATTICA ITALIANO L2 RETE CPIA DEL LAZIO**
Nel 2016/17. CEDIS ha stretto un accordo con la Rete dei CPIA del Lazio ed ha proposto un pacchetto comprendente sia i Seminari del CVCL che il Corso in Didattica Italiano L2. Più di 40 docenti dei CPIA hanno partecipato agli incontri di formazione, per un totale di 40 ore svolte in 8 incontri.
- **2015/16 e 2016/17: CORSO VALUTARE PER CAPIRE**
In collaborazione con il **Dipartimento di Scienze dell'Educazione dell'Università Roma Tre**, su richiesta della DS dell'ITIS Fermi di Roma, CEDIS ha proposto un percorso formativo per un totale di 22 ore (14 in presenza ed 8 a distanza) mirato a sviluppare conoscenze e competenze utili nell'ambito della verifica e della valutazione. Nel 2016/17 in particolare, abbiamo centrato l'attenzione sulla valutazione per competenze. I Professori formati sono stati 35 il primo anno e 42 il secondo anno.
- **Dal 2012/13 al 2015/16: CORSI FORMAZIONE DIDATTICA ITALIANO L2 E LABORATORI**
Con la **Rete del XIV e XV Distretto scolastico**, sia Istituti Comprensivi che Scuole superiori di II grado, dal 2012 si è sviluppato un rapporto che ha portato a ben quattro iniziative formative, sempre disegnate tenendo conto delle richieste e dei bisogni delle Scuole e dei Docenti.

2012-13 e 2013-14: presso l'IC Via dei Sesami in Roma, ogni anno scolastico attuazione di due Moduli in Didattica Italiano L2, uno di base, propedeutico ad un successivo approfondimento, il secondo relativo alla conoscenza ed attuazione laboratoriale e sperimentale della tecnica Glottodidattica basata sulla Linguistica Contrastiva. Tot. 28 ore, Docenti formati, n° 22 nel 2012/13 e n° 28 nel 2013/14.

2014-15: presso l'I.I.S. Di Vittorio - Lattanzio in Roma, attuazione di due Moduli in Didattica Italiano L2, uno di base, propedeutico ad un successivo approfondimento, il secondo relativo alla conoscenza ed attuazione laboratoriale e sperimentale della tecnica Glottodidattica basata sulla Linguistica Contrastiva. Tot. 36 ore, Docenti formati, n° 28.

2015-16: presso l'I.I.S. Di Vittorio - Lattanzio in Roma, attuazione di un Modulo di Didattica Italiano L2 Il Livello: Le metodologie e le tecniche didattiche per la costruzione di percorsi utili ad affrontare lo studio delle discipline scolastiche in contesti di apprendimento plurilingue e plurilivello. Tot. 16 ore, Docenti formati, n° 19.

2014/15: presso il Centro di Formazione QUASAR di Bari, giornata formativa di 8 ore: Laboratorio di Glottodidattica applicata. Docenti formati n° 32.

Il Presidente dell'Ass. Cult. CEDIS

Sandra Monaco
CEDIS
Certificazione E Didattica
Italiano per Stranieri
Via F. Cornaro 66 - 00152 Roma
C.F. 97688600580



La Dott.ssa Sandra Monaco, Presidente dell'Ass. Cult. CEDIS, è Referente del CVCL dell'Università per Stranieri di Perugia dal 1999 e collabora con il CVCL in merito alla promozione e all'organizzazione degli esami di Certificazione CELI per la Rete Cedis Lazio. E' accreditata dal CVCL in qualità di Formatore dei Corsi per Esaminatori CELI e dei Corsi di Preparazione alla Certificazione DILS-PG. E' Formatore di Docenti in Didattica dell'Italiano L2 con Attestato del Ministero della Pubblica Istruzione. E' titolare presso il CPIA 3 di Roma per l'insegnamento dell'Italiano per Stranieri. Dal 2006/07 al 2020/21 è utilizzata nella funzione di Tutor di Tirocinio presso il CdLM in Scienze della Formazione Primaria, Università Roma Tre.